

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
Place du Portage, Phase III
Core 0A1/Noyau 0A1
11 Laurier St./11, rue Laurier
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Miscellaneous Special Projects Division (XN)/Division
des projets spéciaux divers (XN)
Canadian Building
219 Laurier Ave. West, 13th Floor
Room 13077
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet P.2 ARCHITECTE-CONSEIL	
Solicitation No. - N° de l'invitation G9088-120002/A	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client G9088-120002	Date 2012-04-27
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$XN-105-24313	
File No. - N° de dossier 105xn.G9088-120002	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-05-14	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Ward, Kristen	Buyer Id - Id de l'acheteur 105xn
Telephone No. - N° de téléphone (819) 994-0985 ()	FAX No. - N° de FAX (613) 952-0291
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION 005

L'objet de cette modification est de publier des réponses aux questions reçues concernant la DP SPICT.

LES CLARIFICATIONS SUIVANTES FAIT PARTIES DE LA DP SPICT:

Question 1) En ce qui concerne l'exigence obligatoire O-5 qui stipule, "Le soumissionnaire doit présenter 3 des plus récentes recommandations fournies par des clients provenant de trois organisations distinctes et qui appuient les expériences de la ressource proposée acquises au cours des 10 dernières années."

En raison de restrictions de confidentialité, la ressource peut ne pas être en mesure de divulguer des références pour leurs projets les plus récents. Est-ce que, "3 de la plus récente" signifie littéralement les 3 derniers projets ou est-ce 3 moyennes des projets dans les 10 dernières années?

Réponse 1) Oui, pour l'exigence obligatoire O-5, le Canada acceptera 3 projets dans les 10 dernières années si le soumissionnaire explique pourquoi le projet de référence la plus récente n'a pas été fourni. Dans certains cas, les références complémentaires peuvent être demandés par le Canada durant la phase d'évaluation.

Question 2) En ce qui concerne l'exigence obligatoire O-5, serait fournir 3 références pour une ressource qui a été déployé en tant que Enterprise Architect, pour le ministère du gouvernement même, mais avec de multiples projets distincts au sein de directions distinctes ou des organismes clients de ce département considéré comme "à partir de 3 client distinct organisations"?

Réponse 2) Oui, pour l'exigence obligatoire O-5, le Canada acceptera 3 références à partir de 3 directions distinctes ou des organismes clients, au sein d'un département.

Question 3) En ce qui concerne l'exigence cotée C-7 qui stipule, "La ressource proposée par le soumissionnaire devra détenir une reconnaissance professionnelle valide pour au moins un cadre architectural (p. ex. The Open Group Architecture Framework, cadre de Zachman)."

Souhaitez la Couronne envisage de modifier ceci pour lire, "La ressource proposée par le soumissionnaire devra détenir une reconnaissance professionnelle valide pour au moins un cadre architectural (p. ex. The Open Group Architecture Framework, cadre de Zachman), ou d'une attestation valide en Architecture d'Entreprise La mise en œuvre combinée à l'expérience d'appliquer un cadre architectural (p. ex. The Open Group Architecture Framework, cadre de Zachman, et cet.)."?

Réponse 3) Non, l'exigence C-7 restera tel qu'il est rédigé.

Solicitation No. - N° de l'invitation

G9088-120002/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

G9088-120002

Amd. No. - N° de la modif.

005

File No. - N° du dossier

105xnG9088-120002

Buyer ID - Id de l'acheteur

105xn

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Question 4) En ce qui concerne les exigences cotées C-5 et C-7, sera la Couronne accepte la certification professionnelle mise en œuvre de l'Architecture d'Entreprise de l'Institut Digital Consulting en tant que certification acceptable?

Réponse 4) Non, les exigences C-5 et C-7 restera tel qu'ils ont rédigé.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.